

اول از همه یه عکس 3×4 از معلمات بگیر و بزن رو به رو، آله نفواست عکسشو بگیری یه کاریکاتور بگش هر پور دلت فواست؛ نشد عکس فودت رو بزن یا هر کسی رو که دوست داری (فقط به مامان و بابا نشون نده) می فواستم یه عکس از فودم بزن مشاورا مگفتند ضایع بازیه، مدیر فیلی سبزم عکس ندارگفت می ترسم پشم بفورم!!!

گلستان سعدی با نثر آهنگین، گوش نواز، زیبا و روان و حکایت‌های کوتاه و متنوع، حدود هشت قرن است که با ذهن و زبان ما پیوند دارد. آن گونه که بیش از چهارصد جمله و بیت از این کتاب، در شمار امثال و حکم درآمده است. سعدی در گلستان با روش‌بینی و دل‌آگاهی در اوج بلاغت و قدرت از تجربه‌های خویش باز می‌گوید و چشم‌اندازهای گوناگون زندگی و راه رسیدن به زندگی مطلوب و برتر را نشان می‌دهد. دیباچه‌ی گلستان که سرشار از معانی لطیف است، مانند شعری خوش‌ترکیب و موزون در خاطره‌ها می‌ماند. این دیباچه از بهترین نمونه‌های تحمیدیه در ادب فارسی است.

همان طور که می‌بینید او لین متن کتابمون فیلی کنته نداره (فقط همون‌هایی بود که مشخص کردیم) میانه تون با املا په‌طوره‌ای ... آفرین، ممنونم از این که مثبت‌اندیشیدا راز دانستن املا اینه که ریشه‌ی کلمات و هم‌قانواده‌ها را بلد باشیم، پس با هم می‌خونیم:



نشر: پراکنده

نصر: پیروزی

منثور (پراکنده شده) - نثار - جان ثثار منصور (پیروز) - نصرت (چیره شدن) - ناصر

بلغ - مبلغ - بالغ - بلوغ - ابلاغ - تبلیغ

وزن - وزنه - موازن - موازنہ

تحمید: حمد و ستایش خدا حمد - تحمیدیه تمہید (فرامندن)

املای دو کلمه‌ی هم آوا را حتماً باید در جمله تشخیص بدیم.

نماین با توجه به عبارت‌های زیر، املای کدام کلمات غلط است؟

الف) «و سخنی که در (نشر - نصر) نگویند تو اندر نظم مگویی که (نصر - نشر) چون رعیت است و نظم چون پادشاه و آن چیز که رعیت را نشاید، پادشاه را هم نشاید.» (قبوس نامه)

ب) «شیبی ملک بومان به سبب مخاصمت که میان بوم و زاغ است، بیرون آمد و به طریق شبیخون بر زاغان زد و کام تمام براند و مظفر و (منثور - منصور) و مؤید و مسروور بازگشت.» (کلیله و منه)

ما همچنان در اول وصف تو مانده‌ایم

منت خدای راه، عزوجل^۱ که طاعتش موجب قربت است و به شکر اندرش مزید نعمت. هر نفسی که فرو می‌رود، ممد^۲ حیات است و چون برمی‌آید، مُفرح^۳ ذات. پس در هر نفسی دو نعمت موجود است و بر هر نعمتی شکری واجب.

منت: سپاس، ستایش (در اصل انجام‌دادن کاری و به رخ کشیدن آن) عزوجل^۴: توانا و عزیز و بزرگ است. طاعت: اطاعت، فرمان‌برداری قربت*: نزدیکی مزید*: افزونی، زیادی فورفتون نفس: دم، نفس کشیدن ممد: مددکننده، یاری‌رساننده برآمدن نفس: بازدم مُفرح*: شادی‌بخش، فرح‌انگیز ذات: وجود، هستی

ستایش مخصوص خداوند توانا و عزیز و بزرگ است که فرمان‌بردن از او باعث نزدیکی به اوست و شکر او موجب افزونی نعمت است. (دی ۸۹ و دی ۹۰) هر نفسی که می‌کشیم، یاری‌رساننده‌ی زندگی است و وقتی در بازدم، نفس را بیرون می‌دهیم، شادی‌بخش وجود ماست. (دی ۸۵ و دی ۸۶ و شهربور ۱۹) بنابراین در هر دم و بازدم دو نعمت موجود است و بر هر نعمتی شکرگزاری واجب است.

شکر نعمت، نعمت افزون کند.

مجاز: منت مجازاً سپاس // تلمیح: عبارت به شکر اندرش مزید نعمت اشاره دارد به آیه‌ی «لئن شَكْرُتُم لَازِيدَنَّكُم»: اگر واقعاً سپاس بگزارید، [نعمت] شما را افزون خواهیم کرد. (سوره‌ی ابراهیم، آیه‌ی ۷) // سجع^۵: قربت با نعمت - فرو می‌رود با برمی‌آید - حیات با ذات // تضاد: فرومی‌رود با برمی‌آید

نوع «را»: حرف اضافه است در معنای «مخصوص»؛ منت خدای را یعنی منت مخصوص خداست. // به شکر اندرش: در شکر او (خداوند)، در قدیم گاهی برای متمم دو حرف اضافه می‌آوردند. امروزه برای معنی کردن، اوی^۶ را حذف می‌کنیم و دومی را به جای آن می‌نشانیم. // نقش خمیر متصل «ش»: در هر دو مورد مضاف^۷‌الیه است؛ طاعت او (خداوند) - به شکر اندرش: در شکر او (خداوند) // حذف فعل به قرینه‌ی لفظی: فعل «است» بعد از کلمات نعمت، ذات و واجب به قرینه‌ی لفظی حذف شده است؛ پون شبیه اونو (اریع) // نوع «چون»: به معنی «وقتی که» حرف ربط است.

۱- انواع سجع مخصوص رشته‌ی انسانیه! ولی بد نیست که شما هم بدونین سه جور سجع داریم و هر سه جورش در این قسمت قابل مشاهده است: ۱- سجع متوازنی (هم وزن دو کلمه یکی است؛ هم حرف آخرشون؛ مثلاً قربت با نعمت) ۲- سجع مطرّف (که فقط حرف آخر دو کلمه یکی است؛ مثلاً فرو می‌رود با برمی‌آید - حیات با ذات) ۳- سجع متوازن که فقط وزن دو کلمه یکی است؛ مثلاً موجود با واجب)



قریت: نزدیکی غربت: دوری

﴿فُرَب﴾ (نزدیکی) - قریب (نزدیک) - تقریباً - آقربا (خویشان) - تقرّب (نزدیکتر) - قَرَبَتْ (نزدیکی) - مقرّبان (نزدیکان)

﴿غَرَب﴾ (پنهان گردیدن) - غریب (ناآشنا، عجیب) - غُرَبَا (جمع غریب) - غَرَابَتْ (جمع غریبه، عجایب) - غَرَابَتْ (دوری) - آغرب (دورتر) - تغَرَّبْ (دوری گردیدن)

مزید: افزونی زیاد - مزايده - تزايد

حيات: زندگی حیاط: محوطه

﴿حَىٰ﴾ (زنده، قبیله) - أحیا (قبیله‌ها) - إِحْيَا (شب‌زنده‌داری)

خط: نگاهداشت احاطه - محیط - حیطه

مفخر: شادی بخش فَرَح - تفریح

نماین مفهوم بیت «شکر نعمت افزون کند / کفر نعمت، از کفت بیرون کند» با همه‌ی ابیات، به جز بیت، تناسب معنایی دارد.

شکر کن تا خدا بیفزاید در نعمت خدای بگشاید

تو نهای از در نعمت که همه کفرانی نعمت آن راست زیاده که همه شکر بود

در ره آزادمردی شکر جزوی از جزا بخشش خود را به شکر کس نیالاید که هست

نعمت افزون دهد به نعمت‌خوار حق نعمت‌شناختن در کار

نماین با توجه به عبارت «فی الجمله زبان از مکالمه‌ی او در کشیدن قوت نداشت و روی از محادثه‌ی او گردانیدن، مروت ندانستم که یار موافق بود و ارادت صادق». در کدام گزینه، همه‌ی کلمه‌های سجع، درست مشخص شده است؟ (سراسری انسانی ۸۲)

۱) نداشم و ندانستم - موافق و صادق ۲) مکالمه و محادثه - قوت و مروت

۳) در کشیدن و گردانیدن - موافق و صادق ۴) مکالمه و محادثه - کشیدن و گردانیدن

کز عهده‌ی شکرش به برآید

از دست و زبان که برآید

اعملوا آل داؤه شُكراً و قَلِيلٌ مِنْ عِبادِ الشَّكُور.

عهده: وظیفه

هیچ کس توانایی ندارد خدا را آن گونه که شایسته است، با اعمال و رفتارش سپاس گزارد.

ای خاندان داود، سپاس گزارید و عده‌ی کمی از بندگان من سپاس گزارند.^۱ (سوره‌ی سبا، آیه‌ی ۳۳)

ناتوانی انسان از شکرگزاری خداوند آن گونه که شایسته‌ی خداوند است.

مراعات‌نظیر: دست و زبان (نام دیگر مراجعات‌نظیر «تناسب» است). مجاز: دست مجازاً اعمال، قدرت - زبان مجازاً گفتار - دست و زبان مجاز از

تمام وجود انسان کنایه: از دست و زبان برآمدن کنایه از توانایی‌داشتن، از عهده برآمدن تضمین: آوردن آیه‌ی عربی قرآن در متن گلستان

تلمیح: اشاره دارد به نام «حضرت داود » در سوره‌ی سبا، آیه‌ی ۱۳ استفهام انکاری: یعنی سوالی می‌برسیم که می‌دانیم جوابش منفی است: از

دست و زبان که برآید؟ یعنی از دست و زبان کسی برنمی‌آید.

نوع «که»: در مصراع اول ضمیر پرسشی است به معنی «چه کسی؟» و در مصراع دوم حرف پیوند وابسته‌ساز است.

پیامبر اعلام

داود: پیامبر قوم بنی اسرائیل، شاعره و نام کتابش مزمایر است که به زیور هم معروفه.



یه فبر فوب و یه فبر فوب تر!!

فبر فوب اینه که تا هالا در امتحان نهایی از معنی عبارت‌های عربی نپرسیده‌اند (فیلاندون راهت‌ها)؛ فبر فوب تر اینه که در کتاب‌ها این عبارت‌های عربی رو میدن و پهار بیت فارج از کتاب و میگن کرام بیت با این عبارت عربی ربط داره یا بی‌ربطه، همین! نمونه‌اش را هتماً می‌بینید. فعلاً پنداشتم تمرین آرایه هل کنید:

نماین کنایه‌ی به کار رفته در کدام بیت، اثبات این حقیقت است که آسایش بی‌رنج در این جهان وجود ندارد؟

- (الف) حافظ از باد خزان در چمن دهر مرنج
 فکر معقول بفرما گل بی‌خار کجاست
 (ب) پنداشتم ای در خزان کشته جو
 که گندم سستانی به وقوت درو

نماین واژه‌ی «دست» در همه‌ی ایيات به استثنای بیت در معنای مجازی به کار رفته است.

- ۱) دست در حلقه‌ی آن زلف دوتا نتوان کرد
 تکیه بر عهد تو و باد صبا نتوان کرد
 ۲) از تو به که نالم که دگر داور نیست
 وز دست تو هیچ دست بالاتر نیست
 ۳) در دست ماست خاتم اقبال و کار عیش
 هر روز واژگونه‌تر از نقش خاتم است
 ۴) دست و بازو چون کمان و غمزه و بالا چو تیر
 زلف و ابرو چون کمان و غمزه و بالا چو تیر

عذر بـه درگـاه خـدای آورـد	بنـده هـمان بـه کـه زـتـه صـیر خـوـیـش
کـس نـتوـانـد کـه بـهـجـای آورـد	ورـنـه، سـزاوار خـداونـدـیـاش

تفسیر*: گناه، کوتاهی کردن، کوتاهی (در انجام اعمال عبادی یا کوتاهی در عبادت) (دری ۱۴، شهربور و دی ۸۵ و شهربور ۸۷) **عذر**: پوزش، طلب بخشش، توبه
عذر به درگاه آوردن: توبه کردن، طلب عفو و بخشش کردن **ورنه**: و اگر نه، حرف ربط وابسته‌ساز

بهتر است آدمی به خاطر کوتاهی در عبادت از درگاه الهی طلب عفو و بخشش کند و آلا کسی نمی‌تواند خداوند را آن‌گونه که سزاوار پرستش است، عبادت کند.

سفارش به توبه و عذرخواهی کردن به درگاه الهی

قالب شعر در اینجا «قطعه» است. چون فقط مصraig‌های زوج آن قافیه دارد.

کنایه: عذر به درگاه آوردن کنایه از توبه کردن و طلب بخشش نمودن // مراجعات‌نظری: تقصیر و عذر

قلیل: اندک قل - تقلیل - لاقل

تفسیر: کوتاهی قصر (کوتاهی، کاخ) - قصور (عیب) - قصیر (بسیار کوچک) - مقصیر (گناهکار) - مقصور (کوتاهشده) - قاصر (کوتاهی کننده) -

قصار (کوتاه) اقصی (دورتر) - مسجد الاصحی

خویش: خود خیش: ابزار شخم‌زدن

عذر: بهانه، پوزش معدور (دارای بهانه) - معذرت عذر (جهره) ازار (شلوار، لنج)

نماین مفهوم مقابل بیت «بنده همان بـه کـه زـتـه صـیر خـوـیـش / عذر به درگاه خـدـای آورـد» در کدام گزینه آمده است؟

- ۱) بـه کـه به پـیـش کـرـیـم نـازـکـنـی وقت جـمـرـه
 وـرـنـه زـکـمـهـمـتـی اـسـتـ عـذـرـ گـنـهـ خـواـسـتـن
 ۲) جـمـلـهـ گـنـاهـ مجرـمانـ چـونـ برـگـ دـیـ رـیـزانـ کـنـد
 درـ گـوشـ بدـگـوـیـانـ خـودـ عـذـرـ گـنـهـ تـلـقـیـنـ کـنـد
 ۳) جـزـ بـهـ پـرـهـیـزـ وـ زـهـدـ وـ اـسـتـفـارـ
 کـارـ نـاخـوبـ کـیـ شـوـدـ مـغـفـورـ
 ۴) زـاهـدـیـ کـرـ خـمـرـ عـشـقـ توـ هـمـیـ کـرـدـ اـجـتنـابـ

باران رحمت بی‌حسابش همه را رسیده و خوان نعمت بی‌دریغش همه جا کشیده. پرده‌ی ناموس بندگان به گناه فاحش ندرد و وظیفه‌ی روزی به خطای منکر نبُرد.

خوان: سفره دریخ*: مضایقه؛ بی‌دریخ: بی‌مضایقه
 ناموس: قانون، در اینجا مجازاً «آبرو» فاحش: آشکار وظیفه: مقرری، مستمری وظیفه‌بریدن: قطع کردن مقرری منکر*: زشت، ناپسند [منکر: انکار کننده] وظیفه‌ی روزی: ذوق مقرر و معین (شهربور ۸۶ و فردار ۸۷)



رحمت بی‌پایان الهی مثل بارانی شامل حال همهی موجودات شده و نعمت‌های بی‌مضایقه‌ی خداوند مثل سفره‌ای برای همهی مخلوقات پهن شده است.
 (رحمت و نعمت الهی فرگیر است.) آبروی بندگان را با وجود گنهکاری آنان نمی‌ریزد و روزی و رزق مقرر آن‌ها را با وجود خطاکار بودنشان قطع نمی‌کند.^۱ (فرداد ۸۴ و شهربور ۸۴)

باران رحمت بی‌حسابش همه را رسیده: بخشنده‌ی بی‌دریغ خداوند - خوان نعمت بی‌دریغش همه جا کشیده: رزاق‌بودن خداوند (فرداد ۸۵ و شهربور ۸۹) - پرده‌ی ناموس بندگان به گناه فاحش ندرد: ستارالعیوب بودن خداوند (فرداد ۸۵ و شهربور ۸۹) - وظیفه‌ی روزی به خطای منکر نبرد: رزاق‌بودن خداوند (شهربور ۸۶ و فرداد ۸۷)

تشبیه: ترکیب‌های باران رحمت، خوان نعمت، پرده‌ی ناموس و وظیفه‌ی روزی همگی اضافه‌ی تشبیه‌ی هستند. (در تشبیه آخر رزق و روزی به حقوق و مقرری، تشبیه شده است). // سجع: بین کلمات پایان جمله‌ها، رسیده با کشیده - ندرد با نبرد // کنایه: پرده‌دریدن کنایه از آشکارکردن راز؛ رسوایکردن // ترصیع^۱

نوع «را»: حرف اضافه است در معنای «به»؛ همه را رسیده = به همه رسیده // نقش و مرجع ضمیر «-ش»: مضاف‌الیه و مرجع آن خداوند است.

خوان: سفره خان: بزرگ

مضایقه: خودداری کردن ضيق (تنگی) - مضایقه (تنگنا) - مضایق (تنگناها) - مضایقت (دریغ کردن) مضخ (جویدن)
 فاحش: آشکار فحش - فاحشه وحش - وحوش - مُتوحش (ترسیده) - موحش (ترساناک) - وحشت (ترس)

نماینده مفهوم عبارت «باران رحمت بی‌حسابش همه را رسیده و خوان نعمت بی‌دریغش همه جا کشیده». به مفهوم کدام بیت نزدیک است؟
 (سراسری فارج از کشور ۸۸)

کـاـاطـلـسـ نـشـودـ پـلاـسـ هـرـگـزـ	اـزـ سـفـلهـ مـخـواـهـ بـیـجـ زـنـهـ اـرـ
کـاـاوـ رـاـبـنـودـ مـکـاسـ هـرـگـزـ	رـوـزـیـ زـخـانـهـ کـسـیـ خـواـهـ
اـیـ دـلـ زـَكـَسـتـ هـرـاـسـ هـرـگـزـ	گـرـ تـرـکـ طـمـعـ کـنـیـ،ـ نـباـشـدـ
نـیـ جـوـرـ بـتـانـ کـشـیدـهـ هـرـگـزـ	نـیـ مـحـنـتـ عـشـقـ دـیـدـهـ هـرـگـزـ

نماینده در همهی گزینه‌ها به جز گزینه‌ی، آرایه‌ی تشبیه موجود است.
 (سراسری انسانی ۸۸)

بـرـآـورـدـ اـزـ روـاقـ هـمـ آـواـزـ	مـرـاـ چـونـ هـاتـنـهـ دـلـ دـیدـ دـمـسـازـ
مـگـرـ چـونـ جـانـ عـزـيزـ اـزـ بـهـرـ آـنـ اـسـتـ	سـخـنـ،ـ جـانـ اـسـتـ وـ جـانـ دـارـوـیـ جـانـ اـسـتـ
شـبـشـ،ـ مـوـاجـ بـادـ وـ رـوـزـ،ـ رـوـزـ	جمـالـشـ بـادـ دـائـمـ عـالـمـ اـفـرـوزـ
کـهـ جـانـیـ رـاـ بـهـ نـانـیـ مـیـفـروـشـنـدـ	تـوـ مرـدـ بـینـ کـهـ چـونـ بـرـایـ وـ هوـشـانـدـ

فرآش باد صبا را گفته تا فرش زمردین بگسترد و دایه‌ی ابر بهاری را فرموده تا بنات نبات در مهد زمین پرورد.

فرآش*: فرش‌گستر، گسترنده‌ی فرش صبا: باد صبا، بادی که از شمال شرق می‌وتد. زمردین: به رنگ زمرد، سبز رنگ، (فلی سبز) دایه: زنی که بچه‌ی دیگری را شیر دهد، پرستار و مریض طفل فرمودن: دستوردادن بنات: جمع بنت، دختران بنات: گیاه و جمع آن نباتات (گیاهان) مهد*: گهواره

خداوند به باد صبا دستور داده تا چون فرآشی چمن و سبزه‌ها را بر زمین پهن کند و برویاند و به ابر بهاری فرمان داده تا چون دایه‌ای مهربان گیاهان را که چون دخترانی لطیف هستند، در گهواره‌ی زمین پرورش دهد. (فرداد ۸۷)

۱- ترصیع: هموزن بودن همهی کلمات دو جمله‌ی دو مصraig، با توجه به این موضوع که حرف آخرشان یکی باشد. به عبارت دیگر کلمات، همگی سجع متوازی داشته باشند.
 (آرایه‌ی مخصوص انسانی)





بیان قدرت خداوند: همه چیز تحت فرمان الهی است.



تشخیص: فرمانپذیری و حرفشنوی باد و ابر // **نماد:** صبا نماد پیامرسانی است. // **تشبیه:** اضافه‌های تشبیه‌ی: فراش باد - دایه‌ی ابر - بنات نبات -

مهد زمین // **استعاره:** فرش زمین‌دین استعاره از سیزه (فرادر ۱۸۵ و شهریور ۱۴۹) // **سجع:** گفته با فرموده - بگسترده با پیروزد // **جناس ناقص:** بنات و نبات -

فراش و فرش // **مراعات‌نظیر:** فراش، فرش و بگسترده - باد و ابر - دایه، بنات، مهد و پیروزد - نبات و زمین // **تلمیح:** مهد زمین اشاره دارد به آیه‌ی «آلم نجعل الأرض مهادا»: آیا زمین را گهواره‌ای نگردانیدیم. (سوره‌ی نبأ، آیه‌ی ۶)

نوع «را»: حرف اضافه است به معنی «به»؛ باد صبا را گفته = به باد صبا گفته - ابر بهاری را فرموده = به ابر بهاری دستور داده.



صبا: باد صبا // سبی: سرزمین بلقیس

زمین: کره‌ی زمین // ضمین: ضامن

III **ضمین (اندون)** - **مضمون (درون مایه)** - **تصمیم (برعهده گرفتن)** - **تضمن (شامل بودن)** - **ضمانت، ضمان (کفالت)** - **ضمین العقد (در بین قرارداد)** -

تضامن - مضامین

(سراسری زبان ۸۱)

تمدن ۹ در کدام گزینه استعاره به کار رفته است؟

۱) پیش صاحب‌نظران ملک سلیمان باد است

۲) از این اندیشه کان سرو سهی داشت

۳) که هست این جا مهندس مردی استاد

۴) خاکی است که رنگین شده از خون ضعیفان

تمدن ۱۰ با توجه به معنای عبارات، در داخل کمانک دور کلماتی که غلط املایی دارند، خط بکش!

(الف) روز یکشنبه، خدایگانم با همراهان به خانه امیرالامرا مهمن آمدند و آن مرد کسی است که لقب وی را آقا (خوان - خان) امیر تومان خواندنی و در این روز میزبانی به سزا کرده، چندان (خوان - خان) خوش بیاراست. (اریب‌الممالک فراهانی)

(ب) وقتی از اوقات که ایام شباب چون نسیم (صبا - سبا) بر من بگذشت و فراش روز و شب فراش عیش و طرب درنوشت. (مقامات همیدی)

(ج) «همه شب نیارامید از سخن‌های پریشان گفتند، که فلان انبارم به ترکستان است و فلان بضاعت به هندوستان و این قبالي فلان (زمین - ضمین) است و فلان چیز را فلان (زمین - ضمین)». (گلستان سعیری)

درختان را به خلعت نوروزی قبای سبز ورق در برگرفته و اطفال شاخ را به قدوم موسوم ریبع کلاه شکوفه بر سر نهاده.

خلعت*: جامه‌ی دوخته که بزرگی به کسی بخشید. قبا: لباس بلند شاخ: شاخه‌های درختان

قدوم*: آمدن، قدم‌نهادن («قوم» جمع قم نیست، جمع قدم، آقدم است). ورق: برگ در برگرفتن: پوشاندن موسم: هنگام، فصل ربیع*: بهار (شهریور ۱۴۵) [فصل‌های دیگر به زبان

عربی: صيف: تابستان، خريف: پايز، شتا: زمستان]

به درختان به عنوان خلعت نوروزی، لباسی سبزرنگ از برگ پوشانده و به مناسبت آمدن (قدم‌نهادن) فصل بهار بر سر شاخه‌های کوچک کلاهی از

شکوفه نهاده است. (با آمدن فصل بهار شاخه‌های درختان پر از شکوفه می‌شوند). (شهریور ۱۴۷ و دی ۱۴۸)

قدرت خدا در آفرینش زیبایی‌های طبیعت



سجع: گرفته با نهاده // **تشبیه:** قبای سبز ورق، اطفال شاخ و کلاه شکوفه همگی اضافه‌ی تشبیه‌ی هستند. // **تشخیص:** درختان خلعت گرفته‌اند. -



شاخه‌ها کلاه بر سر دارند. - آمدن بهار // **جناس تام:** بر به معنای «تن» و بر به معنای «روی» // **جناس ناقص:** بر، سر و در // **مراعات‌نظیر:** کلاه و

سر - شاخ، شکوفه و ربیع - خلعت و قبا - درختان و ورق // **حسن تعلیل:** دلیل سرسبزی و شکوفه‌دار شدن درختان آمدن بهار است.



نوع «را»: «را»‌ای اوّل حرف اضافه است به معنی «به» و «را»‌ای دوم فک اضافه است؛ یعنی مضاف‌الیه را از مضاف فک کرده! جدا کرده، تفکیک کرده: اطفال شاخ را کلاه شکوفه بر سر نهاده = کلاه شکوفه بر سر اطفال شاخ نهاده. / حذف فعل «است» به قرینه‌ی معنوی: درختان را به خلعت نوروزی قبای سبز ورق در برگرفته (است) و ... بر سر نهاده (است).

قبا: جامه [عبا: گرد]

- تمدین ۱۱** درختان را به خلعت نوروزی قبای سبز ورق در برگرفته با مفهوم کدام بیت قرابت معنایی دارد؟ (سراسری هنر ۸۵)
- یا بر فراز سرو شکفته است یاسمن
باشد به سوی کشور جان‌هاش تاختن
باد صباش خردی زر کرد در دهن
زلفت که زیر هر خم او هست صد شکن
- ۱) یا رب گل است عارض زیبا یا سمن
 - ۲) چشم تو آهوی است که هنگام ترکتاز
 - ۳) می‌گفت با صبا ز رخت گل حکایتی
 - ۴) کی با شکست حال دل زار می‌رسد

- تمدین ۱۲** در همه‌ی گزینه‌ها به جز گزینه‌ی رای فک اضافه وجود دارد.
- جهان‌آفرین را به دل دشمن است
چرا که از همه عالم محبت تو گزیدم
گفت والی از کجا در خانه‌ی ختمار نیست؟
چو خسرو شدی بنندگی را بکوش
- ۱) پیویسد کاین مهتر آهرمن است
 - ۲) مرا نصیب غم آمد به شادی همه عالم
 - ۳) گفت نزدیک است والی را سرای، آن‌جا شویم
 - ۴) چه گفت آن سخن‌گوی با فر و هوش

عصاره‌ی تاکی به قدرت او شهد فایق شده و تخم خرمایی به تربیتش نخل باسق گشته.

عصاره*: آبی که از فشردن میوه یا چیز دیگر به دست آورند. **تاک***: درخت انگور **فایق***: برگزیده، برتر **نخل**: درخت خرما [ربط: خرما]
تربیت: توجه، لطف، پرورش (شهریور ۱۱) **باسق***: بلند

شیره‌ی درخت انگور به قدرت خداوند به شیرینی برتر و برگزیده تبدیل شده و هسته‌ی کوچک خرما با توجه و پرورش خدا به درخت بلند خرما تبدیل شده است. (شهریور، ۸۵، ۸۶ و ۹۰)

تأکید بر قدرت خداوند در آفرینش

سجع: شده با گشته / مراتعات‌نظیر: خرما، نخل و تاک / **تمدین**: اشاره دارد به آیدی «والنخل باسقات»؛ و درختان تناور خرما (سوره‌ی «ق»، آیه‌ی ۱۰)
مرجع ضمیر «ـش»: خداوند مرجع ضمیر «ـش» است. (شهریور ۱۱) / حذف فعل «است» به قرینه‌ی معنوی: عصاره‌ی تاکی به قدرت او شهد فایق شده [است] و ... گشته [است].

- تمدین ۱۳** در همه‌ی ابیات به جز بیت ، آرایه‌ی تلمیح مشهود است.
- فروخت یوسف مصری به کمترین ثمنی
به زهد همچو تویی یا به فسق همچو منی
که کس به یاد ندارد چنین عجب زمانی
چنین عزیز نگینی به دست اهرمنی
- ۱) هر آن‌که گنج قناعت به گنج دنیا داد
 - ۲) بیا که رونق این کارخانه کم نشود
 - ۳) ببین در آیینه‌ی جام، نقش‌بندي غیب
 - ۴) به صبر کوش تو ای دل، که حق رها نکند

تا تو نانی به کف آری و به غفلت نخوری
شرط انصاف نباشد که تو فرمان بُردار

ابر و باد و مه و خورشید و فلک در کارند
همه از بهر تو سرگشته و فرمان بُردار

در کار بودن: مشغول کاری بودن، سرگرم بودن **فرمان بُردار**: مطیع به کف آوردن: به دست آوردن



تمام موجودات عالم در فعالیت هستند تا تو رزق و روزی به دست آوری و آن را از روی غفلت نخوری و از یاد خدا غافل نشوی، همهی مخلوقات نسبت به انسان مطیع هستند، در نتیجه انصاف نیست که انسان از خدا اطاعت نکند.

انسان هدف اصلی آفرینش است. – برحدراشتن انسان از غفلت – توصیه به اطاعت و بندگی خدا
قالب این دو بیت «قطعه» است؛ چون فقط مصraigاهای زوج آن قافیه دارند.

مراعات‌نظیر: ابر، باد، مه، خورشید و فلك // مجاز: ابر و باد و مه و خورشید و فلك مجازاً همهی مخلوقات – نان مجازاً غذا – کف مجازاً دست //
تلمیح: اشاره دارد به آیه‌ی «و سَخَّرَ لِكُمُ الْشَّمْسَ وَ الْقَمَرَ دَائِيْنَ»؛ و خورشید و ماه را که پیوسته روان‌اند، برای شما رام گردانید. (سوره‌ی ابراهیم، آیه‌ی ۳۴) //
کنایه: نان به کف آوردن کنایه از کسب روزی

مرجع ضمیر: مرتع ضمیر همه که در مصraigah است دوم آمده ابر و باد و مه و خورشید و فلك و مرتع ضمیر تو در هر دو بیت، «انسان» است.
غافل: نادانی // غافل – تعافل // قافله – قوافل

نَمْذِيْنَ کدام گزینه با بیت «ابر و باد و مه و خورشید و فلك در کارند / تا تو نانی به کف آری و به غفلت نخوری» قرابت معنایی دارد؟

- چه جلوه‌ها که نه در غفلت تو نایپداست
و گرن‌ه لعل ز خورشید آب و تاب گرفت
چشم بر تو دیده‌بانان را از این نیلی حصار
گهر کجاست که ریزش به ابر یاد دهیم
- (۱) حجاب پرتو خورشید سایه می‌باشد
 - (۲) گران‌تر است تو را خواب غفلت از دل سنگ
 - (۳) تو به غفلت خفته مست و هر شبی از بهر پاس
 - (۴) کجاست مشت زری تا جو گل به باد دهیم

در خبر است از سرور کاینات و مفخر موجودات و رحمت عالمیان و صفوت آدمیان و تتمه‌ی دور زمان محمد مصطفی - صلی الله علیه و آله و سلم -

خبر! سخنی که از پیامبر باشد، حدیث؛ در خبر است: در حدیث آمده است. کاینات*: جمع کاینه، موجودات جهان مفخر*: آن‌چه بدان فخر کنند.
صفوت*: برگزیده و خالص از هر چیز (قرداد و دی ۸۷) تتمه*: به‌جای مانده، باقی‌مانده‌ی چیزی (در اینجا مایه‌ی تمامی و کمال) دور: گردش، حوادث مصطفی: برگزیده

در حدیث آمده است از حضرت محمد ﷺ سرور موجودات جهان و مایه‌ی افتخار مخلوقات و سبب بخشایش خداوند بر جهانیان و برگزیده‌ی آدمیان و مایه‌ی تمامی و کمال گردش روزگار – که درود خداوند بر او و خاندانش باد –

تأکید بر صفات پیامبر اسلام ﷺ

کنایه: سرور کاینات، مفخر موجودات، رحمت عالمیان، صفوت آدمیان و تتمه‌ی دور زمان همگی کنایه از پیامبر ﷺ است. // تلمیح: رحمت عالمیان اشاره دارد به آیه‌ی «و ما ارسلناک اللّٰ رحمةً للعالمين»؛ و تو را جز رحمتی برای جهانیان نفرستادیم. (سوره‌ی انبیاء، آیه‌ی ۷۰)

شـفـیـعـ مـطـاعـ نـبـیـ کـرـیـمـ قـسـیـمـ جـسـیـمـ نـسـیـمـ وـسـیـمـ

شفیع: شفاعت‌کننده مطاع: فرمانروا، اطاعت‌شده نبی: پیام‌آور کریم: بخشندۀ جسیم: صاحب جمال نسیم: دارای اعضای متناسب و خوش‌اندام وسیم: خوش‌بو وسیم: دارای نشان پیامبری

او (پیامبر ﷺ) شفاعت‌کننده، فرمانروا، پیام‌آور، بخشندۀ، صاحب جمال، خوش‌اندام، خوش‌بو و دارای نشان پیامبری است!

جناس ناقص [اختلافی]: قسم، جسمیم، نسیم و وسیم // واج‌آرایی: تکرار صامت «س» و «م»



مُطاع: فرمانرو، اطاعت‌شده
 مَتاع: کالا
 طوع - طاعت - اطاعت - مطاوعت - مطیع

(سراسری تبریز ۱۸)

﴿شاعر، در کدام گزینه، برای بیان منظور خود از آرایه‌ی جناس استفاده کرده است؟﴾

کدامین شب فرستادی سلامی
 کدامین خواری از به رم کشیدی
 کدامین روزم از خود شاد کردی
 گذر بر چشم‌هی نوشاب دارد

- (۱) کدامین پیکر را دادی پیامی
- (۲) کدامن جامه بر یادم دریدی
- (۳) کدامن ساعت از من یاد کردی
- (۴) عتابت گرچه زهر نسب دارد

بَلَغَ الْعُلَىٰ بِكَمَالِهِ، كَشَفَ الدُّجُّي بِجَمَالِهِ

خَسْتَتْ جَمِيعُ خِصَالِهِ، صَلُوْا عَلَيْهِ وَآلِهِ

غلی: بزرگی و شرف بلغ: رسید خصال: خوی‌ها، خصلت‌ها گشاف: روشن کرد، برطرف کرد.

به واسطه‌ی کمال خود به مرتبه‌ی بلند رسید و با جمال نورانی خود تاریکی‌ها را برطرف کرد. همه‌ی خوی‌ها و صفات او زیباست؛ بر او و خاندانش درود بفرستید.^۴

جناس ناقص [اختلافی]: کمال و جمال

(سراسری ریاضی ۱۹)

﴿در کدام بیت هر سه آرایه‌ی کنایه، تشییه و مراعات‌نظیر وجود دارد؟﴾

جان از پی آن باید تا عیش و طرب بیند
 چون سیر خورد مردم کی بوی پیاز آید
 چون بشنود این چاره، خوش رقص کنان آید
 کز دست گران جانی انگشت همی ساید

- (۱) چشم از پی آن باید تا چیز عجب بیند
- (۲) چون جغد بود اصلش کی صورت باز آید
- (۳) مسکین دل آواره آن گمشده یکباره
- (۴) در گوهر جان بنگر اندر صد این تن

چه باک از موج بحر آن را که باشد نوح کشتبیان؟

چه غم دیوار امت را که دارد چون تو پشتیبان؟

چه باک: ترسی نداریم، غمی نیست پشتیبان: مددکار، حامی، چوبی که به جهت استحکام بر دیوار نصب می‌کنند.

ای پیامبر ﷺ، مسلمانان هیج غمی ندارند، چون تو پشتیبان آن‌ها هستی؛ همچنان که همراهان حضرت نوح غصه‌ای نداشتند، چون کشتبیانی مثل نوح داشتند. (در واقع خدا پشتیبان آن‌ها بود.)

پیامبر ﷺ پشتیبان و هادی مردم است.

تشییه: امت به دیوار تشییه شده و پیامبر به پشتیبان آن دیوار (شوریور ۱۴) / جناس ناقص: پشتیبان و کشتبیان (شوریور ۱۴) / مراعات‌نظیر: موج بحر، نوح و کشتبیان (شوریور ۱۴) / تلمیح: اشاره به نوح پیامبر ﷺ (شوریور ۱۴) / اسلوب معادله: دیوار امت معادل آن - تو معادل نوح - پشتیبان معادل کشتبیان / ایهام تناسب: پشتیبان در بیت به معنی «حامی» است، ولی با توجه به دیوار، به معنای چوبی است که بر پشت دیوار نهند تا خراب نشود، پس پشتیبان در معنی دوم با دیوار ایهام تناسب دارد. / استفهام انکاری: سوالی می‌پرسیم که می‌دونیم بواش منفی است: چه غم دیوار امت را؟ امت غمی ندارد - چه باک از موج بحر آن را که باشد نوح کشتبیان؟ کسی که نوح کشتبیانش است، از موج دریا ترسی ندارد.

نوع «چه»: در هر دو مصراع صفت پرسشی است، چون هم با اسم همراه است و هم جمله پرسشی است. / نوع «را»: در هر دو مصراع «حرف اضافه» است.

بحر: دریا بره: برای



درسی که خواندیم (متّ خدای را ...). یک نثر قدیمی است. نثرهای قدیم، از نظر زبان و بیان با نثرهای جدید و معاصر (مانند فرهنگ بر هنگی و بر هنگی فرهنگی، بچه های آسمان و کباب غاز) تفاوت دارند. به نثر فارسی از آغاز (قرن چهارم هجری) تا مشروطه قدیم و از مشروطه تا امروز معاصر می گویند.

نثرهای قدیم را می توان به سه نوع تقسیم کرد:

۱- **نشر ساده**: نثری که فاقد آرایه های لفظی و لغات و اصطلاحات پیچیده و دشوار است. این نثر را **مُرسَل** نیز نامیده اند؛ کتاب های تاریخ بلعمی، **قابوس نامه** (شهریور ۸۰) و **سیاست نامه** (فرداد ۱۷ و فرداد ۱۹) با چنین نثری نوشته شده اند.

۲- **نشر مسجع و فنی**: در این نوع نثر انواع سجع ها، متراfasat، شبیهات، استعارات و توصیفات شاعرانه به صورت طبیعی و با رعایت اعتدال به کار رفته اند. **مناجات های خواجه عبدالله انصاری** (دی ۱۶)، **کلیله و دمنه** (فرداد ۱۱ و دی ۹۰) و **گلستان سعدی** (شهریور ۱۱) نمونه هایی از نثر مسجع و فنی هستند.

۳- **نشر مصنوع و متکلف**: در این نوع نثر، سجع های متواالی، لغات، ترکیبات و اصطلاحات دشوار و تکلفات فراوان به گونه ای افراطی و خارج از حد اعتدال به کار رفته اند. به همین دلیل، درک و دریافت اغلب آثاری که با بهره گیری از نثر مصنوع و متکلف به رشتہ تحریر درآمده اند، دشوار است. کتاب های تاریخ **جهانگشای جوینی** (دی ۸۶، شهریور ۸۷ و دی ۹۰) و **مرزبان نامه** (شهریور ۸۰ و دی ۱۱) نمونه هایی از نثر مصنوع و متکلف هستند.

مرسل: فرستاده شده رسول - ارسال - مراسلات - رسوله - رسایل

اعتدال: یکسانی عدل - معادل - عادل - تعديل - معادل - تعادل

مصنوع: ساخته شده صنعت - صنعت - صناعی - تصنیع

اغلب: بیشتر اقلب: مردِ برگشته له

غالب (چیره شدن) - غالب (چیره) - مغلوب (شکست خورده) - تغلب (چیره شدن) - غلبه (پیروزی)

قلب - قالب (شکل) - مقلووب (وارونه) - تقلب (تاراستی)

پیش‌بینی اعلام

تاریخ بلعمی: کتابی است تألیف ابوعلی بلعمی در قرن چهارم، این کتاب اقتباسی است از **تاریخ طبری**، به همین سبب به ترجمه‌ی تاریخ طبری مشهور شده است.

قابوس نامه: کتابی است به فارسی تألیف عنصرالملعی کیکاووس بن اسکندر. نام **قابوس نامه** از نام مؤلف که در تاریخ به **قابوس دوم** معروف است گرفته شده. کتابی اخلاقی و تربیتی است که آن را برای تربیت فرزندش نوشته است.

سیاست نامه: یا **سیرالملوک** کتابی است به فارسی اثر نظام‌الملک وزیر مشهور سلجوقیان که در پنجاه فصل گرد آمده است. این کتاب حاصل تجربیات چندین ساله این وزیر دانشمند است.

کلیله و دمنه: کتابی است شامل مجموعه داستان‌هایی که حیوانات قهرمان آن هستند. اصل این کتاب هندی بوده که در عهد ساسانیان به پهلوی ترجمه شده است. بعدها «نصرالله منشی» آن را از عربی به فارسی ترجمه کرده است.

اصل کتاب کلیله به زبان سانسکریت هندی است، «بززویه طبیب» در زمان ساسانیان آن را به پهلوی ترجمه می‌کند و به ایران می‌آورد، «ابن مقفع» در قرن دوم آن را به عربی برمی‌گرداند، دوباره «رودکی» در قرن چهارم آن را به شعر می‌سراید و «نصرالله منشی» در قرن ششم آن را از عربی به فارسی ترجمه می‌کند که الان موجود است. «نصرالله منشی» وزیر دانشمندی بوده که در زندان حاکم زمان خود کشته می‌شود!

خواجه عبدالله انصاری: پیر هرات (۴۸۱ - ۳۹۶ ه) دانشمند و عارف بزرگ که از آثار او می‌توان به **مناجات نامه**، **نصایح**، **کنز السالکین^۱** و **العنایم** اشاره کرد.

تاریخ جهانگشای جوینی: کتابی است تاریخی - ادبی تألیف عظام‌الملک جوینی (۶۲۳ - ۶۸۱ ه) در این کتاب حمله‌ی تاریخی مغولان به ایران تشریح شده است.

۱- کنز یعنی گنج، «کنز السالکین» یعنی گنج راهروان الهی. خواجه عبدالله انصاری کتاب دیگری به نام «زادالعارفین» یعنی توشه‌ی عارفان دارد، که شبیه نام اثری از شاعر هم‌قرن خودش ناصرخسرو است: ناصرخسرو، چون خیلی مسافرت می‌کرده و سفرنامه نوشته، «زادالمسافرین» را نوشته! و خواجهی عارف «زادالعارفین» را، که هر دو برای قرن پنجم هستند.

مرزبان نامه: کتابی است شامل داستان‌ها و حکایت‌هایی به زبان حیوانات با محتوایی پندآمیز که مرزبان بن رستم از شاهان طبرستان آن را در اوخر قرن چهارم به زبان قدیم طبرستان تألیف کرده است. در اوایل قرن هفتم سعدالدین وراوینی آن را به زبان فارسی دری ترجمه کرد. این ترجمه دارای نثری مصنوع و تشییهات و استعارات فراوان است.

خودآزمایی

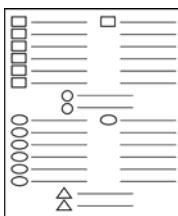
- ۱- در بیت زیر منظور از «قصیر» چیست؟ (دی ۸۴، شهریور و دی ۸۵ و شهریور ۹۰ و ۸۷)

عذر به درگاه خدای آورد
بنده همان به که ز قصیر خوش
- ۲- در درس گلستان، بر کدام صفات خداوند بیشتر تأکید شده است؟ جملاتی را که نشان‌دهنده‌ی این صفات هستند، بیان کنید. (فروردین ۸۵ و ۸۷ و شهریور ۸۶ و ۹۰)
- ۳- بیت زیر با کدام بخش درس ارتباط معنایی دارد؟ (دی ۸۷)

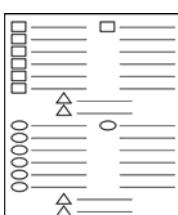
مرغ تسبیح‌گوی و من خاموش
گفتم این شرط آدمیت نیست
- ۴- گاه ضمیر متصل در جای اصلی خود قرار نمی‌گیرد؛ مثلاً در مصراح «زمانه به دست تو دادم کلید» از فردوسی، ضمیر «م» که باید بعد از کلید قرار بگیرد، بعد از فعل آمده است. نمونه‌ای دیگر از این کاربرد را در درس نشان دهید.
- ۵- در شعر «افلاک، حریم بارگاهت» دو نمونه تشییه بباید.
- ۶- نثر درس گلستان جزء کدام نوع نثر است؟ چرا؟
- ۷- برسی کنید ترکیب‌بند چه نوع شعری است [و چه فرقی با ترجیع‌بند دارد]. بند دیگر این ترکیب‌بند را در کلاس بخوانید.

یاسخ‌خودآزمایی

- ۱- کوتاهی در انجام اعمال عبادی یا کوتاهی در عبادت، گناه
- ۲- اشاره به صفت «رزاق‌بودن خدا»: خوان نعمت بی‌دریغش همه جا کشیده.
- اشارة به صفت «ستارالعیوب‌بودن خداوند»: پرده‌ی ناموس بندگان به گناه فاحش ندرد.
- اشارة به صفت «رزاق‌بودن خدا»: وظیفه‌ی روزی به خطای منکر نیبرد.
- اشارة به صفت «رحمه‌بودن خدا»: باران رحمت بی‌حسابش همه را رسیده.
- ۳- همه از بهر تو سرگشته و فرمانبردار شرط انصاف نباشد که تو فرمان نبری
- ۴- دامن از دست برفت = دامن از دستم (= من) برفت. - بوی گلم چنان مست کرد = بوی گل چنان مستم کرد.
- ۵- روی همچو ماht - مه طاسک گردن سمندت
- ۶- نثر گلستان مسجع و فنی است، چون در آن انواع سجع‌ها، مترادفات، تشییهات، استعارات و توصیفات شاعرانه به صورت طبیعی و با رعایت اعتدال به کار رفته‌اند.
- ۷- ترکیب‌بند: شعری است چندبخشی که هر بخش آن از نظر قافیه و درون‌مایه مثل قصیده یا غزل است. این بخش‌ها را بیت قافیه‌دار متفاوت و نامکرری به هم می‌پیوندد. شکل هندسی ترکیب‌بند چنین است:



ترجمیع‌بند: شعری است چند بخشی که هر بخش دارای قافیه‌ی جداگانه‌ای است و بیتی که در میان بندها قرار می‌گیرد و عیناً تکرار می‌شود، بندها را به هم پیوند می‌دهد. شکل هندسی ترجمیع‌بند چنین است:





و حالا بندی دیگر از این ترکیب‌بند عبدالرزاق را بخوانیم:

وی قبـهـی آسـمان سـرایت ناگفـهـ سـزای تو شـایـت هـر جـایـ کـهـ خـسروـیـ، گـدایـت هـم جـنبـش آـسـمان بـرـایـت قـفل دـل گـمـرهـان دـعـایـت ^۱ تـاسـرـمـهـ کـشـدـزـ خـاـکـ پـایـت	اـیـ آـرـزوـیـ قـدـرـ لـقـایـتـ در عـالـمـ نـطـقـ هـیـجـ نـاطـقـ هـرـ جـایـ کـهـ خـواـجـهـ اـیـ، غـلامـتـ هـمـ تـابـشـ اـخـتـرـانـ زـرـوـیـتـ جـانـ دـارـوـیـ عـاشـقـانـ حـدـیـثـتـ بـرـ دـیدـهـیـ آـسـمـانـ، قـدـمـ نـهـ
^۲ ^۳	اـیـ کـرـدـهـ بـهـ زـیرـ پـایـ کـوـئـینـ بـگـذـشـتـهـ زـحـدـ قـابـ قـوـسـینـ

۱- دعا: نفرین

۲- کوئین: دنیا و آخرت

۳- «قاب قوسین» اشاره به سوره‌ی نجم، آیه‌ی نهم که دربارهٔ مراج پیامبر ﷺ است.



چهارمین درس ادبیات

- الف) نثر: پراکنده؛ نصر: پیروزی** با توجه به واژه‌ی نظم یعنی شعر، در هر دو کمانک نثر صحیح است.
- ب) منصور: پیروز؛ منثور: پراکنده** با توجه به واژه‌ی مظفر به معنی پیروز، متراوفش منصور صحیح است.
- ۱ گزینه‌ی «۳»** وقتی در تستی می‌پرسند «با همه‌ی ایات، به جز، تناسب معنایی دارد.» یعنی سه بیت مضمون مشترکی دارند، هلکردن پنین تستی مثل آب‌فوردان است! فقط باید اوتا رو درست بفونی! بیت زیر را دوباره بخوانید:
- در ره آزادمردی شکر جزوی از جزا
بخشن خود را به شکر کس نیلاید که هست
- یعنی اگر آزادمردان بخشش و کار نیکی انجام دهند، به دنبال شکر و سپاس نیستند، چون در نظر آزادمردان شکر کردن نوعی پاداش دادن است. (این موضوع هیچ‌رطی به «شکر نعمت نعمت افزون کنن» ندارد!)
- ۲ گزینه‌ی «۱»** کافی بود آهر بمله‌ها را رصد می‌کردیا نداشتیم با ندانستیم و موافق با صادق
- ۳ گزینه‌ی «۴»** بیت «الف» بیانگر این واقعیت است که آسایش بی‌رنج در این جهان وجود ندارد. بیت «ب» بیانگر این نکته است که کسی که بدی کرده، نتیجه‌ی خوبی نمی‌گیرد.
- ۴ گزینه‌ی «۵»** در مصراع دست و بازو چون بلور و عارض و دندان چو دُر واژه‌ی دست در معنی حقیقی خود به کار رفته است. (در ضمن عارض یعنی چهره و صورت)؛ مجاز گزینه‌ها: ① دست: مجازاً انگشتان ② دست: مجازاً قدرت ③ دست: مجازاً انگشت
- ۵ گزینه‌ی «۱»** وقتی می‌پرسند، مفهوم مقابل بیت یعنی مفهوم متضاد بیت!! یادتون نره با مفهوم بیت مقابل اشتباه کنید! بنابراین پاسخ گزینه‌ی (۱) است: سعدی می‌گوید «بنده همان بِه که ز تقصیر خویش / عذر به درگاه خدای آورد» یعنی به خاطر گناهان خود عذرخواهی کنیم، در حالی که بیدل دهلوی در بیت زیر عکس این قضیه را پیشنهاد می‌کند!! عذرخواهی برای گناهان نشانه‌ی کم‌همتی است:
- به که به پیش کریم ناز کنی وقت جرم ورنه ز کم‌همتی است عذر گنه خواستن
- ۶ گزینه‌ی «۲»** «رزاقدون خداوند» فقط در بیت «روزی ز خزانه‌ی کسی خواه / کاو را نبود مکاس هرگز» آمده است، مکاس یعنی چانه‌زن
- مفاهیم دیگر گزینه‌ها: ① دست نیاز به سوی انسان‌های حقیر درازنکردن ② پرهیز از طمع کردن ③ وصف کردن کسی که از عشق بویی نبرده!
- ۷ گزینه‌ی «۴»** آگر پاسخ این سؤال رو غلط زدی به قاطر اینه که انواع پوون) را نمی‌دونی!! در گزینه‌ی چهارم چون ادات تشییه نیست.
- ۸ گزینه‌ی «۱»** هاتف دل: اضافه‌ی تشییه‌ی ① چون: ادات تشییه ② روز، نوروز: روزش مثل نوروز باد، ادات تشییه حذف شده است.
- ۹ گزینه‌ی «۲»** سرو در مصراع: از این اندیشه کان سرو سهی داشت استعاره از شیرین است.
- ۱۰ گزینه‌ی «الف)»** خان اویی به خاطر آقا و خوان دومی به خاطر خورش به همین شکل صحیح هستند.
- ۱۱ گزینه‌ی «۳»** درختان را به خلعت نوروزی با باد صبا خوش بگوشی خواهند داشت که در قدیم بزرگان به عنوان هدیه به دیگران خلعت می‌دادند یا دهانشان را پر از سکه‌ی طلا می‌کردند!
- مفاهیم ایات گزینه‌های دیگر: ① فرادی من، په قدر نوشگله صورتش گل سرفه یا گل سمنه یا بالای سرو، گل یاسمن شکفتة!! ② چشم تو مثل آهوی می‌مونه که هنگام ترکتازی و حمله، به سوی کشور جان‌ها میره و ارواح را به تسخیر خودش درمیاره! ③ زلف تو کی به شکسته‌دلی ما توجه داره؟ وقتی خودش زیر هر خم، صدتار شکسته داره!
- ۱۲ گزینه‌ی «۴»** چو خسرو شندی، بندگی را بکوش یعنی برای بندگی بکوش. («را»ی حرف اضافه)
- ۱۳ گزینه‌ی «۲»** تامیحات گزینه‌های دیگر: ① یوسف ② جام جهان‌نمای جمشید ③ داستان سلیمان
- ۱۴ گزینه‌ی «۱»** راهای فک اضافه: ① جهان‌آفرین را به دل دشمن است: در دل، دشمن جهان‌آفرین است. ② مرا نصیب غم آمد: غم نصیب من آمد (شد). ③ نزدیک است والی را سرای: سرای والی نزدیک است.



۱۴

گزینه‌ی «۳» ابیات گزینه‌های (۱) و (۲) موضوع‌شان «غفلت» است ولی هیچ اشاره‌ای به کار ابر و باد و مه و خورشید و فلک ندارند. موضوع بیت

گزینه‌ی (۴) هم «بخشنده‌گی» است ولی بیت گزینه‌ی (۳) با بیت سؤال همخوانی کامل دارد؛ مصراع اوّلش غفلت را می‌گوید و مصراع دوم «دیده‌بانی ستارگان آسمان را».

۱۵

گزینه‌ی «۳» یاد و شاد در این گزینه جناس ناقص اختلافی دارند. (آنه «پیامی» و «سلامی» که هناس دارن که بیت گزینه‌ی (۱) رو انتساب کرده

بعدی؟!

۱۶

گزینه‌ی «۴» بهترین آرایه برای یافتن پاسخ در این سؤال تشبیه است؛ جان به گوهر و تن به صدف تشبیه شده است. (گوهر و صدف – دست

و انگشت مراعات‌نظیر دارند و انگشت‌ساییدن کنایه از جستجو کردن است).

دروド دوباره!

از این‌که ۵ درس رو دقیق فوندی ممنونم! هلا وقتی رسمید که از یک آزمون به سبک گنگور سراسری سریلند بیرون بیایی و هتماً این‌طوره! وقت پیشنهادی این آزمون ۲۰ دقیقه است، به تمام سوالات پاسخ بده، تو می‌توانی، قبل این‌تو ثابت کردی، هلا گفکر کن؛ این سوالات نمره‌ی منفی نداره و همه‌شون رو هل کن، گفکر کن یه دکتر یا مهندس این تست‌ها رو هل می‌کنه! علی‌یار!

آزمون ۱ درس ۱ تا ۵

۱- در متن زیر واژه‌های «طره - تکاپو - کندوکوکردن» به ترتیب به چه معنی است؟

شب طره‌ی پرچم سیاهت - بباید به کام تو خون ریختن / ببینی تکاپو و آویختن - رفتیم سراغ در پلکان با مسجد و مدتی با قفلش کندوکوکردیم.

(۱) حاشیه‌ی پرچم - دویدن - تفحص نمودن
(۳) موی جلوی پیشانی - جستجو کردن - کندوکوکردن

۲- در کدام گروه کلمه‌ها معنی همه‌ی واژه‌ها صحیح است؟

(۱) آستان (درگاه) - هوار (فریاد) - نیات (دختران)

(۳) ناموس (قانون) - پاس (بهره) - پست (صندوق خانه)

۳- معانی درست واژه‌های «وسیم - حلیه - ایدر - سدره» به ترتیب، کدام است؟

(۱) داغ‌نهاده - زینت - همزمان - درخت آسمانی
(۳) دارای نشان پیامبری - زیور - اکنون - درختی در آسمان هفتمن

۴- چند واژه در کمانک مقابله آن نادرست معنی شده است؟

تیرک (ستون) - صفووت (برگزیده) - تاک (انگور) - خلعت (هدیه) - زه (چله‌ی کمان) - مقیم (اقامت کننده) - پانتومیم (نمایش صامت) - آوردگاه (میدان جنگ)

(۱) یک (۲) دو (۳) سه (۴) چهار

۵- در عبارت «او رفت و این رسالت - چنان‌که شنیده بود - به محل ادا رسانید. شاه پیلان را از استماع این سخن دلایل برافروخته‌گی غصب در پیشانی پدید آمد، افسار تو سعن طبیعت بگستیت و یکی را از سُفهای سفرا که وفاht به گره پیشانی باز بسته بود، پیش خواند و گفت: برو شیر را از من پیغام بگذار و بگوی که تو در مجلس معركه‌ی مردان که ساقیان اجل شراب خون به کاسه‌ی سر دلیران دهنده، جرعه‌کشی نکرده‌ای و از صدمه‌ی پای پیل چه خبر داری؟ چند غلط املایی و رسم الخطی هست؟

(۱) دو (۲) سه (۳) چهار (۴) پنج

۶- در متن زیر، کدام واژه از نظر املایی نادرست است؟

(سراسری انسانی ۱۸۹) مرد با خود گفت: اگر اهمالی ورزم، از فواید حزم و منافع عقل و کیاست بی‌بهره گردم. عزیمت بر این مکر و قدر قرار داد. ملک بفرمود تا او را گرد شهر بگردانند و برکشند. این است مثل پادشاهان و شناخت حال اتباع و احتراز از آن‌چه بر بدیهه اعتمادی فرمایند.

(۱) اتباع (۲) اهمال (۳) حزم (۴) قدر

۷- در عبارت «شرط سالک آن است که دل از حرص و طمع پاک کند و همیشه اجل بر امل قالب دارد و در همه‌ی احوال خویش را به میزان شرع سخته دارد که بدل مال سخاوت است و بدل نفس فتوت. مروت عنوان طریقت است و فتوت سلاح صحبت، دل صوفی که خزانه‌ی محبت الهیت است، از همه‌ی جوانب محفوظ است و به حقیقت مراقبت مضبوط. چند غلط املایی وجود دارد؟

(۱) یک (۲) دو (۳) سه (۴) چهار

۸- متن «مردی در کسوت درویشان نه بر سیرت ایشان، دام تزویر نهاده و حُقّه‌ی مکر باز گذارده بود تا شاید اهل سلاح را فربی دهد و سگ نفس آنان را آسیب رساند. آنانی که صیانت از حُلّ خویش را واجب نداشته‌اند با یک عمر عزیمت خویش به وادی تقصیر گرفتار دارد تا آنان را که قلب خود علیل داشته‌اند به عتاب حق گرفتار سازد. او کسی نبود جز ابلیس پُرتلیس که پیوسته ژاژخای صفوتو عالمیان و آدمیان است.» چند غلط املایی دارد؟

(۱) یک (۲) دو (۳) سه (۴) چهار

۹- هسته‌ی داستان‌های «گاو - گیله‌مرد - گل‌دسته‌ها و فلک» به ترتیب در کدام گزینه آمده است؟

(۱) عشق به حیوانات - ظلم‌ستیزی - کنجکاوی کودکانه
(۳) ولستگی انسان‌ها - شجاعت - معرفت در دوستی

(۴) از خود بیگانگی - ظلم و ستم بر رعیت - ماجراجویی همراه با خطر



۱۰- متن «این نویسنده‌ی پرکار و مشهور معاصر ایرانی در ۱۱ آذر ۱۳۰۲ در خانواده‌ای مذهبی - روحانی به دنیا آمد. دوران کودکی و نوجوانی اش در نوعی رفاه اشرافی روحانیت گذشت. پس از اتمام دوران دبستان، پدرش به او اجازه‌ی درس خواندن در دبیرستان را نداد، اما او که همواره طالب و جویای حقیقت بود، به این سادگی تسلیم نشد. در سال ۱۳۳۲ وارد دانشسرای عالی تهران می‌شد و در رشته‌ی ادبیات فارسی به تحصیل می‌پردازد. وی پس از طی تحصیلات معالم روزتا شد و به جز نوشن داستان به نگارش مقالات اجتماعی، پژوهش‌های مردم‌شناسی، سفرنامه‌ها و ترجمه‌های متعددی نیز پرداخت و پس از سال‌ها مبارزه‌ی فرهنگی و سیاسی در اسلام گیلان درگذشت.» چه کسی را معروفی می‌کند؟

- (۱) محمدرضا جمالزاده (۲) جلال آلمحمد (۳) عبدالله مستوفی (۴) پرویز داریوش

۱۱- پدیدآورندگان «برادران کاراما佐ف - دیوید کاپرفلید» به ترتیب خالق آثار همه‌ی گزینه‌ها به جز گزینه‌ی نیز هستند.

- (۱) داستان دو شهر - دون کیشوتو (۲) دهکده‌ی استپانچکوف - آرزوهای بزرگ

(۳) ابله - داستان دو شهر (۴) خانه‌ی اموات - آرزوهای بزرگ

۱۲- نام آثاری از «عنصرالعالی - نظامالملک و عظامالملک» و نام مترجم «مرزبان‌نامه»، به ترتیب در کدام گزینه به درستی آمده است؟

- (۱) قابوس‌نامه - سیاستنامه - تاریخ جهانگشا - مرزبان بن رستم

(۲) قابوس‌نامه - سیرالملوک - تاریخ جهانگشا - سعدالدین وراوینی

(۳) قابوس‌نامه - سیرالملوک - تاریخ جهانگشا - ابوالفضل بلعمی

۱۳- در همه‌ی ابیات، به جز بیت، اسلوب معادله به کار رفته است.
(سراسری زبان ۸۹)

چو دانه سوخته باشد چه از سحاب آید (۱) شراب گرد کدورت نبرد از دل ما

چه حاجت است که من گوییت کجا بنشین (۲) دو منزل اند دل و دیده، هر دو خانه‌ی تو

چون ورق برگشت چشم یاری از یاران مدار (۳) در خزان از عندلیبان بانگ افسوسی نخاست

چون گدا ک سور شود، برگ و نوابی بیند (۴) دیده‌بستن ز جهان فیض و گشایش دارد

۱۴- دو آرایه‌ی استعاره و کنایه‌ی در همه‌ی ابیات به جز بیت گزینه‌ی وجود دارد.

خطی به روی کار که ریحان به گرد رفت (۱) یاقوت آبدار تو آورد عاقبت

بر زبان‌ها افکند لعل سخنگوی تو را (۲) ترسم آخر اختلاط ذکر خیر این گروه

عقیقش نرخ می‌برید در جنگ (۳) عتابش گرچه می‌زد شیشه برسنگ

سجود آریید آدم را بمه یک راه (۴) خطاب آمد که ای پاکان درگاه

۱۵- در بیت «چون سلیمان قدر دل اکنون نمی‌دانی که چیست / آن زمان انگشت می‌خایی که بی‌خاتم شوی» همه‌ی آرایه‌های، یافت می‌شود.

- (۱) اسلوب معادله - تشبیه - اغراق - مراجعات‌نظیر (۲) تشبیه - تلمیح - مراجعات‌نظیر

(۳) تلمیح - استعاره - کنایه - تضاد

۱۶- در کدام بیت علاوه بر تشبیه و جناس تام نوعی ایهام نیز مشاهده می‌شود؟

در بلایی بینمت گردم بلاگردان تو را (۱) از خدا بهر تو خواهم صد بلا اما اگر

چرخ نبیند به خواب چهره‌ی نیکاختری

طفل اشکم باز گم کرده است راه خانه را

بو که بویی به مشامم ز گلستان آید

۱۷- مفهوم «در ره عشق که از سیل بلا نیست گذار / کرده‌ام خاطر خود را به تمثای تو خوش» با کدام بیت مناسب است؟

چه غم از محنت راه است چو همراه تویی

سینه‌ی سوخته را مجمر غم ساخته‌ایم

من که اندر کوی دانش رهبرم ادراک را

گر ز پای دلت این بنده علائق خیزد

۱۸- بیت «ای از بر سرده شاهراهت / وی قبه‌ی عرش تکیه‌گاهت» با همه‌ی ابیات، به استثنای بیت، نوعی ارتباط مفهومی دارد.

که جبریل امین افتاد از دور

او هم از آمیزش خود بازماند

عجب صدری که او از بدر بگذشت

مرا آن بیکر نوری ندادند

۱۹- مفهوم «ولیکن خداوند بالا و پست / به عصیان در رزق بر کس نسبت» با کدام گزینه قربات مفهومی دارد؟

تابه حرف پوچ گویاییم ما همچون حباب

به کفر، رزق ز کافر خدا نمی‌گیرد

آزاد باش تانفسی روزگار هست

در رحم آن کس که روزی را مهیا کرده است

(۱) رزق ما از بحر پرگهر بود دست تهی

(۲) کریم را ز طرف نیست چشم استحقاق

(۳) ای نفس چون وظیفه‌ی روزی مقرر است

(۴) رزق ما بی‌دست و پایان بی‌طلب خواهد رساند

۲۰- مفهوم بیت «قبول است اگرچه هنر نیستش / که جز ما پناهی دگر نیستش» در همه‌ی ابیات به استثنای بیت، آمده است.

خوش عطابخشن و خطایپوش خدایی دارد
قبول خاطر و لطف سخن خداداد است
اقبال یافته و سعادت غلام ماست
جانم ز قهر و غصه ایام رسته شد

- (۱) پیر دردی‌کش ما گرچه ندارد زر و زور
- (۲) حسد چه می‌بری ای سست‌نظم بر حافظ
- (۳) از لطف دوست سکه‌ی دولت به نام ماست
- (۴) گفتم چو لطف بارخایم قبول کرد

۲۱- کدام بیت با متن «باران رحمت بی حسابش همه را رسیده و خوان نعمت بی دریغش همه جا کشیده. پرده‌ی ناموس بندگان به گناه فاحش ندرد

و ظرفیه‌ی روزی به خطای منکر نبرد» ارتباط معنایی ندارد؟

وی عفو تو پرده‌پوش هر رسوایی
حله‌ی رحمت ز دوش نوبهار افتاده است
همه کردار بند ناکرده آمد
که در پیش باران نپاید غبار

- (۱) ای لطف تو دستگیر هر خودرایی
- (۲) در چنین وقتی که شاخ خشک ما در آتش است
- (۳) چو آن خوان کرم گستره‌ده آمد
- (۴) تو یک نوبت ای ابر رحمت بیار

۲۲- «بی خبری» در کدام بیت در مفهوم غیر عرفانی و به معنی «جهالت» به کار رفته است؟

گشته مشهور، همه شهر کنون این خبر است
کاین بی خبری با خبر از خویشتنش کرد
عشق تو گنج نفیس است به هر جای منه
بی خبر شو که خبرهایست در این بی خبری

- (۱) «جامی» از عشق مهی بی خبر افتاده ز خویش
- (۲) زنهار به مستد در میخانه مخدنید
- (۳) حسن خود بر دل هر بی خبری عرضه مکن
- (۴) تا شدم بی خبر از خویش، خبرها دارم

۲۳- مفهوم «یا ملائکتی قد استحییت مِن عبَدی و لیسَ لَهُ غیری فقد غفرَتْ لَهُ» در کدام بیت آمده است؟

حقیقت رحمت ما بی‌شمار است
دیده ز خس نمی‌کشد آن‌چه دل از نفس کشد
ز دام او نزهد هیچ عاقلی به خرد
این کمندی است که در گردن انسان باشد

- (۱) که هست از جرم ایشان فضل ما بیش
- (۲) بیدل از این ستمکده راحت کس گمان مبر
- (۳) ز بند او نرهد کس به شید یا به جنون
- (۴) جذبه‌ی عشق نپیچد به ملایک صائب

۲۴- «درختان را به خلعت نوروزی قبای سبز ورق در برگرفته». با مفهوم کدام بیت قرابت معنایی ندارد؟

چو شاخ زلف معشوق است در زیر گله پنهان
چو گردد ابر گوهربار بر گهصار سیم‌افشان
درخت از حله‌ی نوروز چون آدم شود عربان
به حورالعین همی بخشید ز جنت حله‌ها، رضوان

- (۱) ز صُنعت خوشی انگور زیر برگ پنداری
- (۲) کند برگ درختان را به ماه مهرگان زرین
- (۳) درآید زاغ چون ابلیس در بستان چون جنت
- (۴) چو او بستان بیاراید به گل‌ها راست پنداری

۲۵- مفهوم عبارت «امیر از دور بدید و بشنید و بخندید و گفت: ای حکیم، از من چیزی بخواه. گفت: جامه‌ی خود می‌خواهم اگر انعام می‌فرمایی.»

با مفهوم کدام گزینه تناسب ندارد؟

نیست در خیر تو چیزی، جان مکن بر خیر خیر
وز خیر کسان طمع بریدن چه خوش است
هرگز از خیر تو نشنید کس آوازه‌ی شر
دست توقع بکش «فیض» ز خیر کسان

- (۱) چون تو را در دل ز بهر دوست نبود هیچ کار
- (۲) در بادیه‌ی عشق دویدن چه خوش است
- (۳) هرگز از جود تو نگرفت کس اندازه‌ی آز
- (۴) غیر خدا هیچ کس مونس جان تو نیست

آزمون ۱

- ۱- گزینه‌ی «۴» طرّه در لغت به معنی موى جلوی پیشانی است ولی در شب طرّه‌ی پرچم سیاهت به معنی رشته‌های سیاه حاشیه‌ی پرچم است. / تکاپو در لغت به معنی دوپیدن و جست‌وحوکردن است اما در بیت «بیاشد به کام تو خون‌ریختن / بینی تکاپوی و آویختن» مجازاً به معنی جنگیدن است. / کندوکوکردن عامیانه‌ی «کندوکاو» است به معنی جست‌وجو و تفحص کردن است. در عبارت رفتیم سراغ در پلکان بام مسجد و مدتی با قفلش کندوکوکردیم یعنی با قفل در وررفتن
- ۲- گزینه‌ی «۳» غلط‌های دیگر گزینه‌ها: ① نبات: گیاهان ② بی‌دریغ: بی‌مضایقه (دریغ: مضایقه) ③ باسق: بلند
- ۳- گزینه‌ی «۳» وسیم: دارای نشان پیامبری / حلیه: زیور، زینت / ایدر: این‌جا، اکنون / سیدره: نام درختی است در بالای آسمان هفت‌تم که آن را سدره‌المتنه‌ی گویند.
- ۴- گزینه‌ی «۲» ۱- تاک: درخت انگور ۲- خلعت: جامه‌ی دوخته که بزرگی به کسی بخشد.
- ۵- گزینه‌ی «۲» همیشه ابتدا غلط رسم‌الخطی را بیایید: برافروخته‌گی (برافروختگی)
- ۶- گزینه‌ی «۴» شکل صحیح دو غلط دیگر نیز چنین است: وفاحت: بی‌شرمی - پیغام بگزار: پیغام را ادا کن، بهجا بیاور با توجه به مکر، واژه‌ی قدر غلط املایی دارد و شکل صحیح آن غدر است.
- ۷- گزینه‌ی «۲» ۱- با توجه به قرینه‌ی اعمال واژه‌ی عمل به جای «امل» صحیح است. ۲- غلط دیگر «قالب» است، که شکل درست آن غالب است؛ توجه بفرمایید: و همیشه اجل بر عمل غالب دارد و در همه‌ی احوال اعمال خویش را به میزان شرع سخته دارد. (سخته: سنجهیده)
- ۸- گزینه‌ی «۱» مردی مزوّر می‌خواهد اهل صلاح را فریب دهد. صلاح از صالح می‌آید و «صلاح» از اسلحه می‌آید و صد البتّه می‌دانید که «اسلحه» در عربی جمع سلاح است و در فارسی مفرد به کار می‌رود؛ مثل: طبله یا عمله
- ۹- گزینه‌ی «۴» طرح داستان گاو بر پایه‌ی از خود بیگانگی است. / بزرگ علوی در داستان گیله‌مرد ظلم و ستم بر رعیت و عکس‌العمل نسبت به این ظلم و ستم را طرح می‌کند. / هسته‌ی داستان گل دسته‌ها و فلک نیز ماجراجویی دو نوجوان است که خطر می‌کنند و از گل دسته‌ی مسجد بالا می‌روند.
- ۱۰- گزینه‌ی «۲» متن سؤال، جلال آل‌احمد را معرفی می‌کند.
- ۱۱- گزینه‌ی «۱» برادران کاراماژوف - ابله - خانه‌ی اموات - دهکده‌ی استپانچکوف از آثار داستایوسکی / دیوید کاپرفیلد - آرزوهای بزرگ - داستان دو شهر از آثار چارلز دیکنز هستند.
- ۱۲- گزینه‌ی «۳» کتاب قابوس‌نامه از عنصرالمعالی کیکاووس بن وشمگیر است. / سیرالملوک یا سیاست‌نامه را خواجه نظام‌الملک نوشته است.
- ۱۳- گزینه‌ی «۲» کتاب تاریخ جهانگشا را عظامک جوینی به رشته‌ی تحریر درآورده است. / مرزبان‌نامه را در اصل مرزبان بن رستم به زبان طبری نوشته ولی بعدها در قرن هفتم سعدالدین وراوینی آن را به فارسی ترجمه کرده است.
- ۱۴- گزینه‌ی «۴» بیت زیر حسن تعلیل قشتگی دارد ولی هیچ معادله‌ای در آن دیده نمی‌شود!
- ۱۵- گزینه‌ی «۲» چه حاجت است که من گوییت کجا بنشین دو منزل‌اند دل و دیده، هر دو خانه‌ی تو اسلوب معادله در گزینه‌های دیگر:
- ۱ شراب معادل سحاب (ابر) / دلِ ما معادلِ دانه‌ی سوخته
- ۲ عنديليان معادل ياران / خزان معادل ورق برگشتن / بانگ افسوس معادل چشم ياري
- ۳ فيض و گشایش داشتن معادل برگ و نوا دیدن / [إنسان] معادل گدا / دیده‌بستان معادل کورشدن
- ۴ یاقوت استعاره از لب / بر روی کار آوردن کنایه از آشکارکردن / لعل استعاره از لب / بر زبان افکنندن کنایه از زبانزدکردن، مشهورکردن / عقیق استعاره از دهان / در جنگ نرخ بریدن کنایه از سوء استفاده کردن از موقعیت / این بیت تلمیح دارد به آفرینش آدم و سجده‌ی فرشتگان
- ۵ دیدن این آرایه‌ها کافی است که گزینه‌ها را رد کنید: ۱- اسلوب معادله - ۲- تضاد - ۳- تشخیص بررسی آرایه‌های بیت: تشییه و تلمیح: چون سلیمان / مراعات نظری: سلیمان و خاتم / کنایه: انگشت خاییدن کنایه از پشیمان‌شدن

در بین آرایه‌های تشبیه، جناس تام و ایهام، بهترین آرایه تشبیه و جناس تام است که ملموس‌تر و راحت‌تر از ایهام‌اند. در گزینه‌ی سوم طفل اشک و در گزینه‌ی چهارم بلبل آسا تشبیهات ما هستند. در گزینه‌ی سوم دو کلمه‌ی مثل هم نیست تا بخواهیم جناس تام را بررسی کنیم؛ پس حتماً گزینه‌ی چهارم پاسخ صحیح است. جناس تام: بو به معنی امید و بو به معنی رایحه و گلستان می‌تواند به دو معنی باشد: ۱- گلستان سعدی ۲- باغ و گلستان؛ ولی در متن سؤال هیچ نشانه‌ای نیست که بفهمیم این بیت از گلستان سعدی است، در سؤال پرسیده‌ایم «نوعی ایها؟»

۱۶- گزینه‌ی «۴» در بین آرایه‌های تشبیه، جناس تام و ایهام، بهترین آرایه تشبیه و جناس تام است که ملموس‌تر و راحت‌تر از ایهام‌اند. در گزینه‌ی سوم طفل اشک و در گزینه‌ی چهارم بلبل آسا تشبیهات ما هستند. در گزینه‌ی سوم دو کلمه‌ی مثل هم نیست تا بخواهیم جناس تام را بررسی کنیم؛ پس حتماً گزینه‌ی چهارم پاسخ صحیح است. جناس تام: بو به معنی امید و بو به معنی رایحه و گلستان می‌تواند به دو معنی باشد: ۱- گلستان سعدی ۲- باغ و گلستان؛ ولی در متن سؤال هیچ نشانه‌ای نیست که بفهمیم این بیت از گلستان سعدی است، در سؤال پرسیده‌ایم «نوعی ایها؟»

۱۷- گزینه‌ی «۱» بیت کتاب که یادتونه! چه غم دیوار است را که دارد چون تو پشتیبان؟ بیت مطرح شده در سؤال همین موضوع را تعقیب می‌کند. کردام خاطر خود را به تمثیل تو خوش و در گزینه‌ی اول مصراع دوم نیز بر همین مفهوم تأکید می‌کند: چه غم از محنت راه است چو همراه تویی مفاهیم دیگر ایات: ۱ عشق با درد و رنج همراه است. ۲ تقابل عقل و عشق که عقل در مقابل عشق نادان است. ۳ عشق ما را به دنیا بی‌نهایت الهی وصل می‌کند.

۱۸- گزینه‌ی «۴» همان‌طور که می‌دونید، بیت صورت سؤال درباره‌ی معراج است ولی بیت زیر قبول دارد که نمی‌تواند به معراج برود، چون مثل جبرئیل پیکر نوری ندارد، غافل از این که جبرئیل با آن پیکر نوری نتوانست به معراج برود ولی پیامبر رفت، چون خلیفه‌ی خدا در زمین بود و انسان به تعییت از پیامبر می‌تواند به معراج برود، ولی متأسفانه شاعر بیت زیر نالمی‌دست!

بگو جبریل را از من بیامی مرا آن پیکر نوری ندادند

۱۹- گزینه‌ی «۲» به عصیان درِ رزق بر کس نسبت = به کفر، رزق ز کافر خدا نمی‌گیرد.

۲۰- گزینه‌ی «۲» وقتی می‌پرسند، مفهوم بیت «فلان» در کدام بیت نیامده، یعنی سه بیت مطرح شده در گزینه‌ها با بیت سؤال هم‌مفهوم‌اند. اگر مفهوم بیت سؤال را نیافتید، نگران نباشید، میان بُر بُزندید به گزینه‌ها! مفاهیم ایات را مقایسه کنید: ۱ امیدواری به لطف خدا ۲ هنر شعرگویی یک لطف خدادادی است. (ای حسود تو مورد لطف خدا واقع نشده‌ای!) ۳ لطف خدا شامل حال ما شده است. ۴ لطف خدا مرا موفق گردانید.

یعنی از رحمت الهی خبری نیست! حله رحمت ز دوش نوبهار افتاده است!

۲۱- گزینه‌ی «۲» بیت گزینه‌ی سوم تابلوست که بی‌خبری از عشق را عرضه می‌کند.

۲۲- گزینه‌ی «۳» معنی عبارت عربی را حتماً می‌دانید و مفهومش را که خداوند بسیار بسیار بخشنده است و رحیم.

۲۳- گزینه‌ی «۱» مفاهیم دیگر ایات: ۱ دنیا جایگاه رنج و سختی است. ۲ از عشق گریزی نیست. ۳ فرشته‌ها عشق را نمی‌فهمند!

۲۴- گزینه‌ی «۲» قای سبز در فصل بهار بر تن درختان پوشیده می‌شود، اما در گزینه‌ی دوم از فصل مهر گان و پاییز سخن می‌گوید.

۲۵- گزینه‌ی «۳» در حکایت گلستان، شاعر موردنظر جامه‌ی خود را می‌خواهد یعنی امیدی به خیر و بخشش امیر دزان ندارد ولی در بیت زیر بر عکس از بخشش و خیر ممدوح تعریف و تمجید شده است؛ بیت را دوباره بخوانید:

هرگز از جود تو نگرفت کس اندازه‌ی آز
هرگز از خیر تو نشنید کس آوازه‌ی شر

من عادرت ندارم به کسی بگم «فسته نباشی» پهون تلقین یک پمله‌ی منفیه، دوست هم ندارم این چمله رو بشنفم؛ به چاش می‌گیم، «چه کار فوبی انها» (اریم)، «چه روز فوبی (اشتیم)، هلا آله ۲۰ تا یا بیشتر از ۲۰ تا بواب صحیح (اری، نشون میده که فیلی فوب کار کردی، ولی عالی تر باید باشه، آله غیر از اینه، نشون میده که باید تلاش بیشتری بکنی، تست‌های بیشتری هل کنی، فقط همین، نشان از ضعف و ناتوانی نیست، نشان از قدرت‌ه که فوهریدم در چه وضعیتی قرار داریم، ما یه عقایبم و باید از کارهای فورمان درس بگیریم، «از ماست که بر ماست» ما (و فقط «ما») مسئول کارهای فورمان هستیم، موقعیت در انتظار توست، مطمئنم!

آزمون ۵

آزمون درس‌های ۱ تا ۷ ادبیات فارسی ۳		مددت امتحان: ۸۰ دقیقه	رشته: ریاضی فیزیک و علوم تجربی
www.kheilisabz.com		سال سوم آموزش متوسطه	
نمره	سوالات	ردیف	
۰/۲۵	الف) معنی و مفهوم شعر و نثر (۶ نمره) بیت‌ها و عبارت‌های زیر را به نثر روان برگردانید. ۱- بر آن باره‌ی پیل‌پیکر نشست. ۲- بد آتیشی به جون خودت زدی. ۳- ابر و باد و مه و خورشید و فلک در کارند. ۴- عقل دویده در رکابت ۵- ز نیرنگِ زالی بدین سان درست ۶- پیکان که «آنان را ایستانیده بودند که از بغداد آمدند!» ۷- بازگشتم، با نامه‌ی توقیعی و این حال‌ها را بونصر بگفتم. ۸- در خبر است از سرور کاینات و مفخر موجودات محمد مصطفی ﷺ. ۹- و گفت: «چون نامه‌ها گشیل کرده شود، تو باز آی که پیغامی سوت سوی بونصر در بابی، تا داده آید.» ۱۰- یکی از صاحب‌دلان سر به جیب مراقبت فرو برد بود و در بحر مکافحت مستغرق شده. ۱۱- «من امروز، نَزَ بهر جنگ آمدم پی پوزش و نام و ننگ آمدم»	۱	
۰/۲۵	ب) لغت (۲ نمره) معنی واژگان مشخص شده را بنویسید. ۱۲- با سه مجرم و سه تن از دانایان، بر پشت‌های بلند برآمد. ۱۳- پس، به کران آب فرود آمدند و خیمه‌ها و شراع‌ها زده بودند. ۱۴- گرمایی سخت و تنگی نفخه و علف نایافت. ۱۵- بانگ و هزاہز و غریبو خاست. ۱۶- جبریل، مقیم آستانت ۱۷- کمندی به فتراک زین بربست ۱۸- خرق عادت از مهم‌ترین زمینه‌های حمامه است. ۱۹- آن جا که موضوع، مستلزم تأمل و اندیشه است، لحن بیهقی آرام است.	۲	
۰/۲۵	پ) خودآزمایی (۳ نمره) ۲۰- در بیت زیر منظور از «قصیر» چیست? «بنده همان به که ز تقصیر خویش عذر بـه درگـاه خـدای آورـد» ۲۱- بیت «نهاد آن بـن نـیزه رـا بر زـمین / زـ خـاک سـیاه، انـدر آـمد بـه زـین» بـیانگـر چـه حـالتـی است؟ ۲۲- در بیت زیر چـه قـسمـتـی اـز جـملـه در جـای اـصلـی خـود قـرار نـگـرفـته است? «چـون موـی تـوام در دـو جـهـان، روـی سـیـه بـاد گـر يـك سـر موـی تو فـروـشم بـه دـو عـالـم» ۲۳- در داستان «گـاو» آورـدن عـبارـاتـی مثل «گـاو】 دـست و پـایـش رـا جـورـی درـاز کـرـده بـود مـثـل اـین کـه مرـد خـستـهـای خـوابـیدـه است.» مـربـوط بـه کـدامـیـک اـز عـناـصـر دـاستـان نـوـیـسـیـ است؟ ۲۴- نـوـیـسـنـدـه در دـاستـان «كمـالـالـملـک】 اـز چـند نوع زـيـان بـراـی نـشـانـدانـشـتـهـاـيـ اـفرـادـ بهـرـه گـرـفـتهـ است؟ (ذـکـر دـو مـورـد) ۲۵- مـقـصـود كـلـی قـسـمـتـهـای مشـخـصـشـدـه در عـبـارتـهـای زـیر رـا بنـوـیـسـیدـ. الف) «مرا چـه اـفـتـادـه استـ کـه زـرـ کـسـی دـیـگـر تـرـ و شـمـارـ آـن بـه قـیـامـت مـرـا بـایـد دـادـ» بـ) «اما اـیـزـد رـحـمـت کـرـد پـس اـز نـمـودـن قـدرـتـ.» ۲۶- نـثـرـ کـتابـهـای «جهـانـگـشـای جـوـینـی» و «تـارـیـخـ بـلـعـمـی» جـزـء کـدـامـ نوعـ نـثـرـ استـ? ۲۷- درـیـارـهـی اـصـطـلاحـاتـ مشـخـصـشـدـه توـضـیـحـ دـهـیدـ: الف) و هـنـرـ آـن بـودـ کـه کـشـتـیـهـای دـیـگـرـ بـه او نـزـدـیـک بـودـندـ. بـ) گـذاـشـتـن اـینـ کـلـاـهـ دـمـدـهـی سـرـ بـرـ بـادـ ۵۵ـ.	۳	
	ادامه‌ی سوالات در صفحه‌ی دوم»		

آزمون درس‌های ۱ تا ۷ ادبیات فارسی ۳	رشته: ریاضی فیزیک و علوم تجربی	مدت امتحان: ۸۰ دقیقه												
سال سوم آموزش متوسطه														
www.kheilisabz.com	مرکز سنجش خلیل سبز	نمره												
	سؤالات	ردیف												
۴	<p>ت) دانش‌های ادبی (۳ نمره)</p> <p>۲۸- کدام مورد از آثار کمال الملک <u>نیست</u>؟</p> <p>۱) تalar آینه ۲) یهودگی فالگیر بغدادی ۳) جهان پهلوان تختی ۴) میدان کربلا</p>													
۰/۲۵														
۰/۷۵	<p>۲۹- درون مایه‌های داستان «رمز رستم و اسفندیار» چیست؟ (سه مورد)</p> <p>۳۰- کدام مورد درست <u>نیست</u>؟</p>													
۰/۵														
۰/۲۵	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25%;">موضوع</td> <td style="width: 25%;">لحن داستان «کباب غاز»</td> <td style="width: 25%;">راوی داستان «گیله‌مرد»</td> <td style="width: 25%;">هزسته در داستان «گاو»</td> </tr> <tr> <td>ویژگی</td> <td>طنزگونه</td> <td>زاویه‌ی دید در داستان «گاو»</td> <td>زاویه‌ی دید در داستان «گیله‌مرد»</td> </tr> <tr> <td>دانای کل</td> <td>اول شخص</td> <td>ظلم و ستم بر رعیت</td> <td>دانای کل</td> </tr> </table>	موضوع	لحن داستان «کباب غاز»	راوی داستان «گیله‌مرد»	هزسته در داستان «گاو»	ویژگی	طنزگونه	زاویه‌ی دید در داستان «گاو»	زاویه‌ی دید در داستان «گیله‌مرد»	دانای کل	اول شخص	ظلم و ستم بر رعیت	دانای کل	
موضوع	لحن داستان «کباب غاز»	راوی داستان «گیله‌مرد»	هزسته در داستان «گاو»											
ویژگی	طنزگونه	زاویه‌ی دید در داستان «گاو»	زاویه‌ی دید در داستان «گیله‌مرد»											
دانای کل	اول شخص	ظلم و ستم بر رعیت	دانای کل											
۰/۲۵														
۰/۲۵	<p>۳۱- نام آرایه‌ی بارز به کار رفته در بیت «فراق بار که پیش تو کاه برگی نیست / بیا و بر دل من بین که کوه الوند است» چیست؟</p> <p>۳۲- عبارت مشخص شده کنایه از چیست؟ «که چندین پیچم که اسفندیار / مگر سر بپیچاند از کارزار»</p>													
۰/۲۵														
۰/۲۵	<p>۳۳- کدام مورد از بهترین نمونه‌های تحمیدیه در ادب فارسی است؟</p> <p>۱) دیباچه‌ی گلستان ۲) دیباچه‌ی مرزبان نامه ۳) دیباچه‌ی سیاست‌نامه ۴) دیباچه‌ی کلیله و دمنه</p>													
۰/۲۵														
۰/۲۵	<p>۳۴- اگر منتقد به بررسی آرایه‌ها و زیبایی‌های ادبی یک اثر پردازد، نقد او جزء کدام نوع نقد است؟</p> <p>۱) نقد لغوی ۲) نقد فنی ۳) نقد اخلاقی</p>													
۰/۲۵														
۰/۲۵	<p>۳۵- رمان «برادران کارمازوف» اثر کیست؟</p> <p>۱) چارلز دیکنز ۲) سروانتس ۳) تولستوی ۴) داستایوسکی</p>													
۰/۲۵														
۰/۲۵	<p>۳۶- کدام اثر می‌تواند به عنوان یک رمان بسیار گیرا و دل‌چسب نوشته شده باشد؟</p> <p>۱) تاریخ مسعودی ۲) تاریخ بلعمی ۳) قابوس‌نامه ۴) کلیله و دمنه</p>													
۰/۲۵														
۰/۵	<p>۳۷- منظور از قسمت مشخص شده در عبارت «اگر کرد، دید و چشید - و خردمندان دانستندی که نه چنان است و سری می‌جنبایندندی و پوشیده خنده می‌زندی که وی گزاف‌گوی است.» چیست؟</p> <p>۳۸- با توجه به عبارت زیر از درس قاضی بست، منظور از قسمت‌های مشخص شده، به ترتیب چیست؟ «تا <u>هفتگان</u> و به دنیا <u>فریتهشدنگان</u> <u>بیدار شوند</u> و هر کس آن <u>کند</u> که امروز و <u>فردا</u> او را سود دارد.</p> <p>(الف) (ب) (ج) (د) (ه)</p>	۵												
۱														
۰/۲۵	<p>۳۹- مفهوم «نیک از جای شد» در عبارت «خواجه احمد او را گفت در همه کارها ناتمامی؛ وی نیک از جای شد» چیست؟</p> <p>۴۰- منظور از «دیم کافی» در عبارت «و این مرد بزرگ و دیم کافی، به نشاط قلم درنهاد» چیست؟</p>													
۰/۲۵														
۰/۲۵	<p>۴۱- در جمله‌ای که کمال‌الملک می‌گوید: «این رعشه مصلحتی است.» منظور چیست؟</p> <p>۴۲- عبارت زیر از درس «گل دسته‌ها و فلک» مفهوم «توئون» بیانگر چیست؟ «ورپریده‌ها! اگه می‌افتادین کی توئون می‌داد؟ ها؟»</p>													
۰/۲۵														
۰/۲۵	<p>۴۳- منظور از «مثال داد» در عبارت «مثال داد تا هزار هزار دِرَم به غَزَنْبَن و دو هزار هزار دِرَم به دیگر ممالک، به مُسْتَحْقَان و درویشان دهنند.» چیست؟</p> <p>۴۴- مفهوم کلمه‌ی «مالیده» چیست؟ و دستاری نشاپوری مالیده و موزه‌ی میکائیلی نو در پای و موی سر مالیده.»</p>													
۰/۵														
۰/۵	<p>۴۵- در این عبارت «بونصر نامه‌های را، به خط خویش، نُکَت بیرون می‌آورد و از بسیاری نُکَت، چیزی که در او <u>گَرَاهِیَتِی نبود</u> می‌فرستاد، به دستِ من و من نُکَت آن نامه‌ها پیش بردم و <u>بِشَارَتِی بود</u>.» نامه‌ها آمد از پسران علی تکین و من نُکَت آن نامه‌ها پیش بردم و <u>بِشَارَتِی بود</u>.</p> <p>۴۶- ایات زیر را کامل کنید.</p>													
۰/۷۵														
۰/۵	<p>۴۷- «بی خود از ششعه‌ی پرتو کردند</p>													
۰/۵														
۰/۵	<p>۴۸- «من اگر گشتم و خوشدل چه عجب</p>													
۰/۵														
۰/۵	<p>۴۹- «با غ اندیشه‌تان شکوفه‌باران باد»</p>													
۲۰	جمع نمره	۳۳۱												

آزمون ۵

- ۱- بر اسبِ (رخش) قوی پیکر سوار شد. (۰/۲۵)
- ۲- خود را به دردسر بزرگی انداختی (باعث نابودی خود شدی). (۰/۲۵)
- ۳- ابر و باد و مه و خورشید و فلک (یا تمام موجودات عالم) در فعالیت هستند. (مشغول کاری هستند). قسمت مشخص شده (۰/۲۵)
- ۴- عقل مطیع و فرمانبر توست. (۰/۲۵)
- ۵- تو از حیله و جادوی زال این‌گونه زنده هستی. (۰/۵)
- ۶- پیک‌ها که آنان را ایستاده نگه داشته بودند تا وانمود کنند که آن‌ها از بغداد آمده‌اند! (۰/۵)
- ۷- بازگشتم با نامه‌ی امضاشده و این اتفاقات را به بونصر گفتم. (۰/۵)
- ۸- در حدیث آمده است (۰/۲۵) از سرور موجودات جهان (۰/۲۵) و مایه‌ی افتخار مخلوقات حضرت محمد ﷺ (۰/۲۵)
- ۹- گفت: وقتی که نامه‌ها فرستاده شد (۰/۲۵) تو (بیهقی) به خاطر پیغامی که برای بونصر درباره‌ی موضوعی است (۰/۲۵)، برگرد تا گفته شود. (۰/۲۵)
- ۱۰- یکی از عارفان (۰/۲۵) در حالت تأمل و تفکر عارفانه فرو رفته بود (۰/۲۵) و در دریای کشف و شهود عرفانی (۰/۲۵) غرق شده بود.
- ۱۱- (رسمی می‌گوید): من امروز برای جنگ و خوبیزی نیامده‌ام (۰/۵) بلکه برای عذرخواهی و حفظ آبرو آمدام. (۰/۵)
- ۱۲- آتشدان (۰/۲۵)
- ۱۳- سایه‌بان، خیمه (۰/۲۵)
- ۱۴- اتفاق و بخشش، آن‌چه صرف هزینه‌ی زن و فرزند شود. (۰/۲۵)
- ۱۵- آشوب و فتنه‌ای که مردم را به جبیش درآورد. (۰/۲۵)
- ۱۶- کسی که در جایی مسکن گرفته، اقامت‌کننده (۰/۲۵)
- ۱۷- تسمه و دوالی که از پس و پیش زین اسب آویزند، ترک‌بند (۰/۲۵)
- ۱۸- شکستن (۰/۲۵)
- ۱۹- لازم‌دارنده (۰/۲۵)
- ۲۰- کوتاهی در انجام اعمال عبادی یا کوتاهی در عبادت، گناه (۰/۲۵)
- ۲۱- به سرعت سوار اسب شدن (۰/۲۵)
- ۲۲- جابه‌جایی ضمیر: «چون مowی تو در دو جهان، رویم سیه باد» (۰/۲۵)
- ۲۳- فضاسازی یا لحن (۰/۲۵)
- ۲۴- از سه نوع زبان: ۱- زبان معیار: توضیحات نویسنده که فضای فیلم‌نامه را مشخص می‌کند. ۲- زبان محاوره‌ای و شکسته: در کلام تدین و رضاخان (سرمون از پشت هم چشم داره) ۳- زبان ادبی: در سخنان کمال‌الملک (ذکر دو مورد بدون مثال، هر مورد (۰/۲۵))
- ۲۵- (الف) به من چه ارتباطی دارد؟ (۰/۲۵)
- ب) ابتدا خداوند قدرت خود را نشان داد و سپس دویاره رحمت و مهر خود را نشان داد. (۰/۲۵)
- ۲۶- تاریخ جهانگشای جوینی: نثر مصنوع و متکلف (۰/۲۵) تاریخ بلعمی: مرسل یا ساده (۰/۲۵)
- ۲۷- (الف) خوشبختانه (۰/۲۵)
- ب) کلاه از مُ افتاده، کلاه از رونق و اعتبار افتاده (۰/۲۵)